



SERVIÇO PÚBLICO FEDERAL  
MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE  
INSTITUTO DE LETRAS E ARTES  
Av. Itália, km 8 - Rio Grande, RS - CEP 96201-900 -  
Telefone: 3233-6621 E-mail: [ila.proficiencia@furg.br](mailto:ila.proficiencia@furg.br)  
[www.proficiencia.ila.furg.br](http://www.proficiencia.ila.furg.br)

EDITAL Nº 03/2015

## ABERTURA DAS INSCRIÇÕES PARA A PROVA DE PROFICIÊNCIA EM LEITURA DE TEXTOS EM LÍNGUA ESTRANGEIRA

O presente Edital do Instituto de Letras e Artes (FURG) torna pública a abertura das inscrições para a Prova de Proficiência em Leitura de Textos em Língua Estrangeira do 2º semestre de 2015, conforme os dados abaixo:

### 1. Objetivo da prova

A *Prova de Proficiência em Leitura de Textos em Língua Estrangeira* (Espanhol, Francês, Inglês, Italiano e Português) aferirá a capacidade do(a) candidato(a) quanto à leitura e à interpretação de textos autênticos de cunho científico e/ou acadêmico, assim como de difusão de resultados de pesquisas, em diferentes níveis de compreensão: geral, de pontos principais e detalhada. O(a) candidato(a) será igualmente avaliado(a) pelo domínio de vocabulário e pela compreensão da gramática textual.

### 2. Público-alvo

A prova destina-se a candidatos(as) que pretendam ingressar em cursos de pós-graduação em qualquer área do conhecimento ou que precisem comprovar sua proficiência em uma dessas línguas como língua estrangeira. A prova de Língua Portuguesa é destinada exclusivamente a falantes não-nativos dessa língua.

### 3. Período de inscrição

As inscrições para a *Prova de Proficiência em Leitura de Textos em Língua Estrangeira* (opções Espanhol, Francês, Inglês, Italiano e Português) estarão abertas da 0h (zero hora) de 2 de setembro às 20h (vinte horas) de 6 de outubro de 2015 na modalidade *online*.

### 4. Instruções para a inscrição

A inscrição será feita exclusivamente por meio eletrônico no endereço [www.sinsc.furg.br](http://www.sinsc.furg.br). O candidato preencherá a ficha de inscrição, selecionando apenas uma das línguas oferecidas, até o limite de 400 (quatrocentos) candidatos por língua. O número de inscrição é necessário para consultar sua situação posteriormente ou imprimir a segunda via da Guia de Recolhimento da União (GRU).

Após a inscrição, o(a) candidato(a) efetuará - até 6 de outubro - o pagamento, exclusivamente no Banco do Brasil, da Guia de Recolhimento da União correspondente, no valor de R\$ 80,00 (oitenta reais). Após o pagamento, o candidato poderá confirmar sua homologação até o dia 8 de outubro de 2015, no endereço [www.sinsc.furg.br](http://www.sinsc.furg.br), em "Consultar Inscrição".

## 5. Devolução da taxa de inscrição

A devolução do valor da inscrição ocorrerá somente em caso de cancelamento da prova ou em troca de data. Não serão devolvidos os valores das inscrições não-homologadas por motivos de erro de inscrição do candidato.

## 6. Data e locais da prova

Será impedido de ingressar na sala de realização das provas o candidato que comparecer após as 9 horas. Recomenda-se aos candidatos estarem no local de realização das provas com antecedência mínima de 30 minutos.

As provas serão aplicadas no dia 17 de outubro de 2015 (sábado), das 9h às 11h30min (horário oficial de Brasília), nos seguintes locais, conforme opção no momento de inscrição:

Rio Grande: pavilhão 1, Avenida Itália, km 08 - Bairro Carreiros

São Lourenço do Sul: Barão do Caí, 125 - Cidade Alta

Santa Vitória do Palmar: Rua Glicério P. de Carvalho, nº 81 - Bairro Coxilha

Santo Antônio da Patrulha: Rua Marechal Floriano Peixoto, 2236 - Centro

O ingresso do candidato na sua respectiva sala somente será permitido mediante a apresentação do documento original de identificação, expedido pelas Secretarias Estaduais de Segurança Pública, pelo Departamento Nacional de Trânsito, pelas Forças Armadas, pela Polícia Militar, pelo Departamento de Polícia Federal ou por Conselhos de Classe legalmente reconhecidos.

Não será aceito o documento de identificação com a expressão “não-alfabetizado” ou que não permita a conferência da assinatura ou a identificação fotográfica do candidato. Em caso de furto ou roubo, será aceito o boletim de ocorrência emitido num prazo máximo de 30 (trinta) dias, em substituição a qualquer um dos documentos de identificação mencionados anteriormente.

## 7. Instruções para a prova

A prova constitui-se de seis questões objetivas de múltipla escolha e quatro questões discursivas, valendo um ponto cada questão. Os comandos das questões serão em língua portuguesa e as respostas devem ser escritas em língua portuguesa.

O candidato poderá usar, durante toda a prova, dicionários, originais e impressos, bilíngues (português-espanhol/francês/inglês/italiano) e/ou monolíngues (Espanhol-Espanhol, Francês-Francês, Inglês-Inglês, Italiano-Italiano e Português-Português).

É permitido somente o uso de caneta azul ou preta, sendo proibido o porte e o uso de qualquer aparelho eletrônico, inclusive celular, máquina fotográfica, calculadora, *tablet*, gravador, dicionário *on-line* ou aplicativo.

Também são proibidos qualquer comunicação com outros participantes durante o período das provas e o uso de óculos escuros e bonés, chapéus, viseiras, gorros ou similares.

## 8. Instruções para atendimento diferenciado

O candidato que necessitar de atendimento diferenciado deverá enviar *e-mail* para [ila.proficiencia@furg.br](mailto:ila.proficiencia@furg.br), até o dia 08 de outubro de 2015. Os pedidos de atendimento especial serão deferidos de acordo com a viabilidade e pertinência dos mesmos.

O candidato surdo poderá, como amparado por lei, contar com a assistência de um tradutor de LIBRAS, que o auxiliará na tradução das orientações dadas no dia da prova e na tradução de perguntas ou dúvidas que o candidato necessite, com exceção de perguntas específicas sobre a prova. Ao tradutor, não estará permitida nenhuma outra manifestação.

## 9. Gabarito prévio

O gabarito das questões objetivas e uma diretriz das questões discursivas será divulgado até o dia 22 de outubro de 2015 no endereço eletrônico [www.proficiencia.ila.furg.br](http://www.proficiencia.ila.furg.br).

## 10. Resultado final

A nota final, identificada por CPF do candidato, será divulgada até o dia 10 de novembro de 2015 no endereço eletrônico [www.proficiencia.ila.furg.br](http://www.proficiencia.ila.furg.br). A medida de avaliação da proficiência será expressa por uma nota na escala de zero a dez, sem indicação de aprovação ou reprovação, cabendo à instituição que receber o certificado avaliar, segundo seus próprios critérios, se a nota é suficiente para indicar o nível de proficiência desejado do portador. Não há vista de prova.

## 11. Certificados

A partir de 20 de novembro de 2015, o candidato irá receber uma mensagem eletrônica, no *e-mail* informado no ato da inscrição *online*, contendo a “Chave de autenticidade”, que deverá ser inserido na página [www.furg.br](http://www.furg.br) (em “Pesquisa”, no canto superior direito, e na aba “Certificado”) para gerar o certificado autenticado eletronicamente.

## 12. Cronograma sucinto

DATA	EVENTO	LOCAL
15 de agosto	Divulgação do edital	<a href="http://www.proficiencia.ila.furg.br">www.proficiencia.ila.furg.br</a>
De 2 de setembro a 6 de outubro	Período de inscrições	<a href="http://www.sinsc.furg.br">www.sinsc.furg.br</a>
De 2 de setembro a 6 de outubro	Período de pagamento da Guia de Recolhimento da União (GRU)	Somente nas agências do Banco do Brasil
De 4 de setembro a 8 de outubro	Envio das homologações via <i>e-mail</i>	
17 de outubro	Prova	Campus conforme escolha no momento de inscrição.
Até 22 de outubro	Divulgação dos gabaritos	<a href="http://www.proficiencia.ila.furg.br">www.proficiencia.ila.furg.br</a>
Até 10 de novembro	Divulgação dos resultados	<a href="http://www.proficiencia.ila.furg.br">www.proficiencia.ila.furg.br</a>
A partir de 20 de novembro	Envio da chave de autenticidade via <i>e-mail</i>	

Profa. Dra. Dulce Tagliani  
Diretora do Instituto de Letras e Artes  
(o original encontra-se assinado)